Porównanie tłumaczeń Mądrości 7:24

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | Nic nie dorówna sprawności, z jaką porusza się mądrość, w swej czystości wchodzi wszędzie i przenika wszystko. |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | Nic nie dorówna sprawności, z jaką porusza się mądrość, jest tak czysta, że wszędzie wniknie i z każdego miejsca się wydostanie. |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | Бо мудрість рухливіша від усякого руху, а проходить і вміщає все через чистоту. |